

Коммюнике

12-го заседания Казахстанско-Германской межправительственной комиссии по вопросам этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан

Двенадцатое заседание Казахстанско-Германской межправительственной комиссии по вопросам этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан (далее - Комиссия), состоялось 12 ноября 2014 года в городе Берлин.

Заседание Комиссии проходило под совместным председательством Заместителя Министра иностранных дел Республики Казахстан Алексея Волкова и Уполномоченного Федерального правительства Федеративной Республики Германия по делам переселенцев и национальных меньшинств, депутата Германского Бундестага Хартмута Кошика.

1. Комиссия положительно оценила итоги реализации в 2014 году германской стороной мер поддержки в пользу немцев Казахстана. Она отметила, что поддержка, прежде всего, в областях культуры, работы с молодежью, языковой работы и работы центров встреч, внесла существенный вклад в дальнейшее этнокультурное развитие немцев Казахстана. Благодаря этому, удалось дальше улучшить условия для воплощения в жизнь этническими немцами их этнокультурной идентичности в Казахстане. Сюда относится также дальнейшая консолидация и укрепление самоорганизации немцев Казахстана в результате завершённой в 2012 г. передачи Ассоциации общественных объединений немцев Казахстана «Возрождение» (АООНК «Возрождение») ответственности по планированию, реализации, проведению денежных операций и представлению финансовой отчетности для проектов поддержки, осуществляемых Федеральным министерством внутренних дел Федеративной Республики Германия.
2. Комиссия подчеркнула значимость совместной работы Правительства Республики Казахстан и Правительства Федеративной Республики Германия по поддержке этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан, которая будет продолжена. При этом меры поддержки будут сосредоточены в социально-экономической сфере, а также в сфере культуры и образования и могут распространяться также на других граждан Республики Казахстан.
3. Комиссия обсудила текущее положение этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан. Стороны подчеркнули особую роль, которую играют немцы

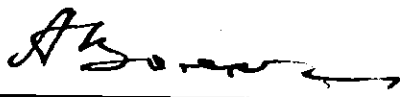
Казахстана и переселенцы из Казахстана, проживающие в Германии, в качестве важного связующего звена между обеими странами в области культуры, экономики и гражданского общества. Стороны согласились с тем, что этот потенциал в дальнейшем необходимо в большей мере использовать в казахстанско-германских отношениях, в частности, для расширения экономического взаимодействия.

4. Комиссия приветствует готовность граждан Республики Казахстан немецкой национальности и далее сохранять центр их жизненных интересов в Казахстане. В этой связи Стороны подчеркнули значимость развития их этнокультурной идентичности и в будущем
5. Стороны обменялись информацией о мероприятиях в отношении этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан, проведенных после одиннадцатого заседания Комиссии в 2013 году в городе Астана. Комиссия с одобрением приняла к сведению доклады Сторон.
6. Комиссия заслушала доклады Председателей АООНК «Возрождение» и Союза немецкой молодежи Казахстана (СНМК). Стороны отметили высокий уровень реализованных в условиях собственной ответственности самоорганизации мероприятий и подчеркнули значимость последовательной поддержки работы с молодежью, а также сохранения немецкого языка и этнической культуры немцев Казахстана.
7. Комиссия заслушала доклады представителей участвующих в осуществляемых мероприятиях межрегионального партнерства между общественными организациями двух стран. Она придает большое значение дальнейшему развитию межрегионального партнерства между региональными учреждениями Республики Казахстан и Федеративной Республики Германия для расширения и углубления партнерских отношений между регионами Казахстана и Германии, чему Стороны должны особо содействовать.
8. Комиссия обсудила доклады Сторон о мероприятиях по поддержке этнических немцев, проживающих в Республике Казахстан, и одобрила проекты, запланированные на 2015 год. Стороны подчеркнули необходимость дополнения успешного сотрудничества в этнокультурной и социально-гуманитарной сферах мерами профессиональной подготовки.

9. Германская сторона сообщила, что Федеральное министерство внутренних дел пользуется и в дальнейшем услугами германской посреднической организации «Германское общество международного сотрудничества» (GIZ) для осуществления своей программы поддержки этнических немцев Республики Казахстан. В этой связи была отмечена эффективность работы GIZ, в т.ч. в ходе процесса передачи самоорганизации немцев Казахстана ответственности по проектной работе.
10. Стороны выразили удовлетворение достигнутым в 2012-2013 гг. договоренностям в области оформления виз и высказались за максимальное использование имеющихся возможностей по упрощению визового режима. Казахстанская сторона сообщила о том, что в одностороннем порядке ею введен безвизовый режим для граждан ключевых стран-инвесторов, включая Федеративную Республику Германия, на срок до 15 календарных дней в период с 15 июля 2014 года по 15 июля 2015 года.
11. Следующее заседание Комиссии состоится в Республике Казахстан. Дата и место заседания будут согласованы Сторонами по дипломатическим каналам.

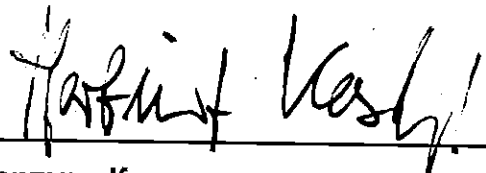
Подписано в городе Берлин 12 ноября 2014 года в двух экземплярах, каждый на немецком и русском языках.

За казахстанскую сторону:



Алексей Волков
Заместитель
Министра иностранных дел
Республики Казахстан

За германскую сторону:



Хартмут Кошик, депутат
Германского Бундестага,
Уполномоченный Федерального
правительства по делам
переселенцев и национальных
меньшинств